

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach **FX**

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
49043100	50241481	2022-03-09
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel. int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

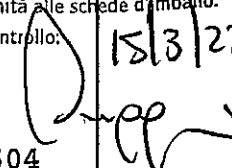
POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
FCA	HERZOGENAUBACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkursbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 21504 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 16 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO Data controllo: 15/3/22 Firma:  21504
0010	Nr-art-clie	9009066775 084681004-4062-10 084-681-004 F-229082.K-HLA/0-5#W COM-Code DI Paese origine GERMANIA		
	Charge	0045478740	di cui	1344# 950605237 006
	Charge	0045478740	di cui	1344# 950609054 010
	Charge	0046698763	di cui	1344# 950720585 015
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950776116 002
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950776989 001
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950777201 007
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950777892 011
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950777896 003
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950777939 008
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950778518 005
	Charge	0047266638	di cui	1344# 950779872 009
	Charge	0047827605	di cui	1344# 950815768 012
	Charge	0047827605	di cui	1344# 950815996 004
	Charge	0047827605	di cui	1344# 950816789 013
	Charge	0047827605	di cui	1344# 950817180 014
	Charge	0047827605	di cui	1344# 950818120 016
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti
	16 P-38-A0806	Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		TBA-500274
	16 P-26-SGP3	Pallet 800X600X160-INA-HLZ		TBA-500273
	128 P-14-C0328	SLC GR-400X300X280-PP		
	3840 P-42-GR3	-225X51X49-30 Tube 51X49x227.5		
	Continuazione 2			

Indirizzo / Anschrift

Indirizzo / Anschrift
Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:34

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 49043100	Num. spediz. Sendungs-Nr. 50241481	GiornoSped. Versandtag 2022-03-09
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Lista pacchi per spediz.:				
		Nrsped/Index Kolli	PesoL. tara Nr.espresso	
MW PAL		795 X 599 X 720 mm		
	50241481-001	950776989	126,0 41,3 3404	76439507769893
	50241481-002	950776116	126,0 41,3 3404	76439507761163
	50241481-003	950777896	125,5 40,8 3404	76439507778963
	50241481-004	950815996	126,5 41,8 3404	76439508159969
	50241481-005	950778518	126,5 41,8 3404	76439507785183
	50241481-006	950605237	126,0 41,3 3404	76439506052378
	50241481-007	950777201	126,5 41,8 3404	76439507772015
	50241481-008	950777939	126,0 41,3 3404	76439507779397
	50241481-009	950779872	126,5 41,8 3404	76439507798725
	50241481-010	950609054	125,5 40,8 3404	76439506090547
	50241481-011	950777892	128,0 43,3 3404	76439507778925
	50241481-012	950815768	126,5 41,8 3404	76439508157682
	50241481-013	950816789	126,5 41,8 3404	76439508167896
	50241481-014	950817180	127,0 42,3 3404	76439508171800
	50241481-015	950720585	127,5 42,8 3404	76439507205858
	50241481-016	950818120	126,5 41,8 3404	76439508181205
Somma per spediz.		50241481 16 colli	2023,0 667,8	5,486 m3

SCHWEITZER,LUDWIGSBURG

AVIEXP49043100

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49(9132)82-86746, Fax +49(9132)82-457830

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:34



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 22-001886 vom 09.03.2022



22-001886

Ludwigsburg, 09.03.2022

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 14.03.2022 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 09.03.2022 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	49043138	6	COLLI	Getriebetelle	7.073	73,58
2	49043100	16	COLLI			
3	49043119	6	COLLI			
4	49043167	5	COLLI			
5	49043173	4	COLLI			
6	49043183	1	COLLI			
7	49043391	1	COLLI			
8	49043454	1	COLLI			
9	49043445	1	COLLI			
10	49043534	2	COLLI			
11	49043472	1	COLLI			
12	49043593	1	COLLI			
13	49045324	4	COLLI			
14	49043216	4	COLLI			
Summe:		53,00	COLLI		7.073,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen durch den Fahrer erfolgt. KUEHNHÄUSEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA). 14 MAR 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604